



KWAZULU-NATAL PROVINCE
KWAZULU-NATAL PROVINSIE
ISIFUNDAZWE SAKWAZULU-NATALI

Provincial Gazette • Provinsiale Koerant • Igazethi Yesifundazwe

GAZETTE EXTRAORDINARY—BUITENGEWONE KOERANT—IGAZETHI EYISIPESHELI

*(Registered at the post office as a newspaper) • (As 'n nuusblad by die poskantoor geregistreer)
(Irejistiwee njengephephandaba eposihhovisi)*

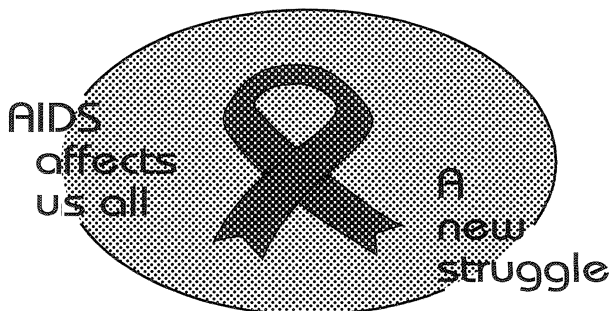
Vol. 7

PIETERMARITZBURG,

11 JULY 2013
11 JULIE 2013
11 kuNTULIKAZI 2013

No. 983

We all have the power to prevent AIDS



**AIDS
HELPLINE**

0800 012 322

DEPARTMENT OF HEALTH

Prevention is the cure

N.B. The Government Printing Works will not be held responsible for the quality of "Hard Copies" or "Electronic Files" submitted for publication purposes



IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

CONTENTS**INHOUD**

<i>No.</i>	<i>Page</i>	<i>No.</i>	<i>Bladsy</i>
PROVINCIAL NOTICE		PROVINSIALE KENNISGEWING	
118		118	
Amendment of the regulations made in terms of section 146 of the KwaZulu-Natal Gaming and Betting Act (8/2010).....	3	Wysiging van die regulasies gemaak ingevolge artikel 146 van die KwaZulu-Natal Wet op Dobbelaar en Weddery (8/2010)	3
<i>No.</i>			<i>Ikhasi</i>
ISAZISO SESIFUNDAZWE			
118		146	
Ukuchitshiyelwa kweMithethonqubo eyenziwa ngokwesigaba waKwaZulu-Natali, 2010 (uMithetho No. 8 ka 2010)		soMthetho wezeMidlalo yeMali nokuBheja	3

PROVINCIAL NOTICE—PROVINSIALE KENNISGEWING—ISAZISO SESIFUNDAZWE

No. 118**12 July 2013****OFFICE OF THE PREMIER****AMENDMENT OF THE REGULATIONS MADE IN TERMS OF SECTION 146 OF THE
KWAZULU-NATAL GAMING AND BETTING ACT, 2010 (ACT NO. 8 OF 2010)**

I hereby amend the KwaZulu-Natal Gaming and Betting Regulations, 2012, made in terms of section 146 of the KwaZulu-Natal Gaming and Betting Act, 2010 (Act No. 8 of 2010), as set out in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pietermaritzburg on this 25th day of June, Two thousand and Thirteen.

DR ZL MKHIZE

Member of the Executive Council of the Province of KwaZulu-Natal
responsible for Gaming and Betting

GENERAL EXPLANATORY NOTE:

[] Words in bold type in square brackets indicate omissions from existing enactments

_____ Words underlined with a solid line indicate insertions in existing enactments

SCHEDULE**Definitions**

1. In these regulations “the regulations” mean the KwaZulu-Natal Gaming and Betting Regulations, 2012, published in Provincial Notice No. 64 of 29 June 2012.

Amendment of Regulation 71

2. Regulation 71 of the regulations is hereby amended by the substitution for subregulation (5) of the following subregulation:

“(5) The recorded data from the soft and hard count rooms must be retained for a minimum of **[30]** seven days.”.

Amendment of Regulation 72

3. Regulation 72 of the regulations is hereby amended by the substitution for subregulation (2) of the following subregulation:

“(2) All recordings in terms of this regulation must be retained by the licensee for at least **[thirty]** seven days after the recorded event.”.

Amendment of Regulation 73

4. Regulation 73 of the regulations is hereby amended by the substitution for subregulation (2) of the following subregulation:

“(2) All recordings in terms of this regulation must be retained by the licensee for at least **[thirty]** seven days after the recorded event.”.

Amendment of Regulation 74

5. Regulation 74 of the regulations is hereby amended by the substitution for subregulation (4) of the following subregulation:

“(4) All recordings in terms of this regulation must be retained by the licensee for at least **[thirty]** seven days after the recorded event.”.

Short title

6. These regulations are called the KwaZulu-Natal Gaming and Betting Amendment Regulations, 2013.

No. 118**12 kuNtulikazi 2013****IHHOVISI LIKANDUNANKULU**

**UKUCHITSHIYELWA KWEMITHETHONQUBO EYENZIWA NGOKWESIGABA 146
SOMTHETHO WEZEMIDLALO YEMALI NOKUBHEJA WAKWAZULU-NATALI, 2010
(UMTHETHO NO. 8 KA 2010)**

Ngalokhu ngichibiyela iMithethonqubo yezeMidlalo yeMali nokuBheja yaKwaZulu-Natali, 2012, eyenziwa ngokwesigaba 146 sMthetho wezeMidlalo yeMali nokuBheja, 2010 (uMthetho No. 8 ka 2010), njengoba kubekiwe oHlelweni olungezansi.

Sikhishwe ngaphansi kweSandla sami eMgungundlovu, ngalolu suku lwamhla zingama-25 kuNhlangulana oNyakeni weziNkulungwane eziMbili neShumi naNtathu.

DKT. ZL MKHIZE

iLungu loMkhandlu oPhethe esiFundazweni saKwaZulu-Natali elibhekele ezeMidlalo yeMali nokuBheja

IZINCAZELO EZIJWAYELEKILE:

[] Amagama abhalwe ngokugqamile kubakaki abayizikwele akhombisa okususiwe emthethweni okhona

_____ Amagama adwetshelwe ngomugqa ohlangene akhombisa okufakiwe emthethweni okhona

UHLELO**Izincazelo**

1. Kule mithethonqubo “imithethonqubo” kushiwo iMithethonqubo yezeMidlalo yeMali nokuBheja yaKwaZulu-Natali, 2012, eyashicilelwa kwiSaziso sesiFundazwe No. 64 mhla zingama-29 kuNhlangulana 2012.

Ukuchitshiyelwa koMthethonqubo 71

2. UMthethonqubo 71 wemithethonqubo ngalokhu uyachitshiyelwa ngokufaka esikhundleni somthethonqubo omncane (5) lo mthethonqubo omncane olandelayo:

“(5) Ulwazi oluqoshiwe lwasezindlini zokubala kumele lugcinwe okungenani izinsuku **[ezingama-30]** eziyisikhombisa.”.

Ukuchitshiyelwa koMthethonqubo 72

3. UMthethonqubo 72 wemithethonqubo ngalokhu uyachitshiyelwa ngokufaka esikhundleni somthethonqubo omncane (2) lo mthethonqubo omncane olandelayo:

“(2) Konke okuqoshwe ngokwalo mthethonqubo kumele kugcinwe umnikazi welayisensi okungenani izinsuku **[ezingama-30]** eziyisikhombisa ngemuva kokuba kuqoshiwe.”.

Ukuchitshiyelwa koMthethonqubo 73

4. UMthethonqubo 73 wemithethonqubo ngalokhu uyachitshiyelwa ngokufaka esikhundleni somthethonqubo omncane (2) lo mthethonqubo omncane olandelayo:

“(2) Konke okuqoshwe ngokwalo mthethonqubo kumele kugcinwe umnikazi welayisensi okungenani izinsuku **[ezingama-30]** eziyisikhombisa ngemuva kokuba kuqoshiwe.”.

Ukuchitshiyelwa koMthethonqubo 74

5. UMthethonqubo 74 wemithethonqubo ngalokhu uyachitshiyelwa ngokufaka esikhundleni somthethonqubo omncane (4) lo mthethonqubo omncane olandelayo:

“(4) Konke okuqoshwe ngokwalo mthethonqubo kumele kugcinwe umnikazi welayisensi okungenani izinsuku **[ezingama-30]** eziyisikhombisa ngemuva kokuba kuqoshiwe.”.

Isihloko esifingqiwe

6. Le mithethonqubo ibizwa ngeMithethonqubo eyisiChibiyelo yezeMidlalo yeMali nokuBheja, 2013.

No. 118**12 Julie 2013****KANTOOR VAN DIE PREMIER****WYSIGING VAN DIE REGULASIES GEMAAK INGEVOLGE ARTIKEL 146 VAN DIE KWAZULU-NATAL WET OP DOBBELARY EN WEDDERY, 2010 (WET NO. 8 VAN 2010)**

Hiermee wysig ek die KwaZulu-Natal Regulasies op Dobbelary en Weddery, 2012, gemaak ingevolge artikel 146 van die KwaZulu-Natal Wet op Dobbelary en Weddery, 2010 (Wet No. 8 van 2010), soos uiteengesit in die Bylae hieraan.

Gegee onder my Hand te Pietermaritzburg op hierdie 25 dag van Junie, Tweeduisend-entertien.

DR ZL MKHIZE

Lid van die Uitvoerende Raad van die Provinsie van KwaZulu-Natal
verantwoordelik vir Dobbelary en Weddery

ALGEMENE VERDUIDELIKENDE NOTA:

[] Woorde wat in vetdruk en vierkantige hakies is, dui weglatings uit bestaande wetsbepalinge aan
_____ Woorde onderstreep deur 'n soliede lyn dui byvoegings tot bestaande wetsbepalinge aan

BYLAE**Omskrywings**

1. In hierdie regulasies beteken “die regulasies” die KwaZulu-Natal Regulasies op Dobbelary en Weddery, 2012, gepubliseer in Provinsiale Kennisgewing No. 64 van 29 Junie 2012.

Wysiging van Regulasie 71

2. Regulasie 71 van die regulasies word hiermee gewysig deur die vervanging van subregulasie (5) deur die volgende subregulasie:

“(5) Die opgeneemde data van die telkamer vir banknote en telkamer vir munte moet vir ten minste **[30] sewe** dae behou word.”.

Wysiging van Regulasie 72

3. Regulasie 72 van die regulasies word hiermee gewysig deur die vervanging van subregulasie (2) deur die volgende subregulasie:

“(2) Alle opnames ingevolge hierdie regulasie moet deur die lisensiehouer vir ten minste **[30] sewe** dae behou word na die opgeneemde gebeurtenis.”.

Wysiging van Regulasie 73

4. Regulasie 73 van die regulasies word hiermee gewysig deur die vervanging van subregulasie (2) deur die volgende subregulasie:

“(2) Alle opnames ingevolge hierdie regulasie moet deur die lisensiehouer vir ten minste **[30] sewe** dae na die opgeneemde gebeurtenis behou word.”.

Wysiging van Regulasie 74

5. Regulasie 74 van die regulasies word hiermee gewysig deur die vervanging van subregulasie

(4) deur die volgende subregulasie:

“(4) Alle opnames ingevolge hierdie regulasie moet deur die lisensiehouer vir ten minste

[30] sewe dae behou word na die opgeneemde gebeurtenis.”.

Kort titel

6. Hierdie regulasies word genoem die KwaZulu-Natal Wysigingsregulasies op Dobbelary en Weddery, 2013.
